

## 11571 - MRP

Vestník č. 158/2017 - 11.08.2017

### OZNÁMENIE O VYHLÁSENÍ VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA – VYBRANÉ ODVETVIA

**Druh postupu:** Rokovacie konanie so zverejnením

**Druh zákazky:** Stavebné práce

#### ODDIEL I: OBSTARÁVATEĽ

##### I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

**eustream, a.s.**

Vnútroštátne identifikačné číslo: 35910712

Votrubova 11/A , 821 09 Bratislava

Kód NUTS: SK

Slovensko

Kontaktná osoba: Ján Repa

Telefón: +421 262507167

Email: jan.repa@eustream.sk

**Webové sídlo (internetová adresa)**

**Adresa hlavnej stránky obstarávateľa (URL):** <http://www.eustream.sk>

##### I.2) SPOLOČNÉ VEREJNÉ OBSTARÁVANIE

Zákazka zahŕňa spoločné obstarávanie: Nie

Zákazku prideliť ústredný obstarávací orgán: Nie

##### I.3) KOMUNIKÁCIA

Prístup k súťažným dokumentom: Prístup k súťažným dokumentom je obmedzený

Ďalšie informácie možno získať na adrese (URL): <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie-profilov/zakazky/10199>

**Ďalšie informácie**

Ďalšie informácie možno získať na adrese: vyššie uvedenej adrese

**Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia predložiť**

Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia predložiť elektronicky prostredníctvom: Nie

Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia zasielať na adresu: vyššie uvedenej adrese

Elektronická komunikácia si vyžaduje využitie nástrojov a zariadení, ktoré nie sú všeobecne k dispozícii: Nie

##### I.6) HLAVNÁ ČINNOSŤ

Výroba, preprava a distribúcia plynu a tepla

#### ODDIEL II: PREDMET

##### II.1) ROZSAH OBSTARÁVANIA

###### II.1.1) Názov

Výstavba prepojovacieho VTL plynovodu SK-PL

Referenčné číslo: 17-0211-RKSZ

###### II.1.2) Hlavný kód CPV

45231000-5

Hlavný kód CPV, doplnkový slovník:

KA06-7 - Pre plynárenský priemysel

###### II.1.3) Druh zákazky

Práce

###### II.1.4) Stručný opis

Predmetom zákazky je výstavba prepojovacieho vysokotlakového (VTL) plynovodu medzi Poľskou republikou a Slovenskou republikou (PL/SK), zahŕňajúca okrem iného tri trasové uzávery (TU) v katastroch obcí Hankovce, Chlmec, Šamudovce, pripojenie sa na kompresorovú stanicu 01 Veľké Kapušany (KS01), pokládka optického kábla a vybudovanie hraničnej preberacej stanice (HPS) v katastri obce Výrava. Novovybudovaný VTL plynovod spojí národné prepravné systémy oboch krajín a bude diaľkovo monitorovaný a riadený z Technického plynárenského dispečingu v Slovenskej republike.

Základné parametre novovybudovaného VTL plynovodu:

Kapacita prepravy zemného plynu (ZP) v smere SK-PL: 6,128 mld. Nm<sup>3</sup>/rok

Kapacita prepravy ZP v smere PL-SK: 5,052 mld. Nm<sup>3</sup>/rok

Priemer potrubia DN 1000

Maximálny prevádzkový tlak: 7,35 MPa (KS01 - HPS Výrava); 8,4 MPa (HPS Výrava - SK/PL hranica)

Predmet zákazky je rozdelený na nasledovné tri (3) časti:

Časť 1 - výstavba Líniovej časti 1 (ďalej ako LČ1)

Predmet a veľkosť časti 1: výstavba VTL plynovodu, od hraničného bodu na štátnej hranici medzi Poľskom a Slovenskom po hranicu objektu TU43 Chlmec, súčasťou úseku je aj objekt TU44 Hankovce.

Časť 2 - výstavba Líniovej časti 2 (ďalej ako LČ2)

Predmet a veľkosť časti 2: výstavba VTL plynovodu od TU43 Chlmec po KS01, súčasťou úseku sú aj objekty TU43 Chlmec a TU42 Šamudovce.

Časť 3 - výstavba HPS

Predmet a veľkosť časti 3: výstavba objektu HPS, zahŕňajúca okrem iného vybudovanie 3 meracích tratí DN 400 vrátane meracej a regulačnej techniky a filtrácie ZP.

Uchádzač môže predložiť ponuku na jednu časť, niekoľko častí alebo všetky časti pod podmienkou, že na príslušnú časť alebo časti predmetu zákazky preukáže splnenie podmienok účasti v zmysle Súťažných podkladov.

Bližšia špecifikácia predmetu zákazky je uvedená v Súťažných podkladoch a ich prílohách.

## **II.1.5) Celková odhadovaná hodnota**

### **II.1.6) Informácie o častiach**

Táto zákazka sa delí na časti: Áno

Zadajte, koľkokrát sa použije časť II.2: 3

Ponuky možno predkladať na: všetky časti

Maximálny počet častí, ktoré môžu byť pridelené jednému uchádzačovi: Nie

Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo prideliť zákazky kombináciou týchto častí alebo skupín častí: Áno

Vyplňte

Uchádzač môže predložiť ponuku na jednu časť, niekoľko častí alebo všetky časti pod podmienkou, že na príslušnú časť alebo časti predmetu zákazky preukáže splnenie podmienok účasti v zmysle Súťažných podkladov.

## **II.2) OPIS**

Časť: 1

### **II.2.1) Názov**

Výstavba Líniovej časti 1 (LČ1)

Časť č.: 1

### **II.2.2) Dodatočné kódy CPV**

45231220-3

Dodatočný kód CPV, doplnkový slovník:

KA06-7 - Pre plynárenský priemysel

### **II.2.3) Miesto vykonania**

Kód NUTS:

SK

### **II.2.4) Opis obstarávania**

Výstavba VTL plynovodu, od hraničného bodu na štátnej hranici medzi Poľskom a Slovenskom po hranicu objektu TU43 Chlmec, súčasťou úseku je aj objekt TU44 Hankovce.

Bližšia špecifikácia predmetu zákazky je uvedená v Súťažných podkladoch a ich prílohách.

### **II.2.5) Kritériá na vyhodnotenie ponúk**

Nižšie uvedené kritériá

Kritériá kvality: Nie

Náklady/Cena: Cena

### **II.2.6) Odhadovaná hodnota**

### **II.2.7) Dĺžka trvania zákazky, rámcovej dohody alebo dynamického nákupného systému**

Obdobie: v mesiacoch (od zadania zákazky)

Hodnota: 30

Toto obstarávanie môže byť obnovené: Nie

### **II.2.9) Informácie o obmedzeniach počtu uchádzačov, ktorí budú vyzvaní na účasť**

#### **II.2.10) Informácie o variantoch**

Budú sa akceptovať varianty: Nie

#### **II.2.11) Informácie o opciách**

Opcie: Nie

#### **II.2.12) Informácie o elektronických katalógoch**

Ponuky musia byť predložené vo forme elektronických katalógov alebo obsahovať elektronický katalóg: Nie

#### **II.2.13) Informácie o fondoch EÚ**

Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: Áno

Číslo projektu alebo referenčné číslo: INEA/CEF/ENER/M2016/1291691 číslo: 6.2.1-0019-SKPL-W-M-16

Časť: 2

- II.2.1) Názov**  
Výstavba Líniovej časti 2 (LČ2)  
Časť č.: 2
- II.2.2) Dodatočné kódy CPV**  
45231220-3  
Dodatočný kód CPV, doplnkový slovník:  
KA06-7 - Pre plynárenský priemysel
- II.2.3) Miesto vykonania**  
Kód NUTS:  
SK
- II.2.4) Opis obstarávania**  
Výstavba VTL plynovodu od TU43 Chlmec po KS01, súčasťou úseku sú aj objekty TU43 Chlmec a TU42 Šamudovce  
Bližšia špecifikácia predmetu zákazky je uvedená v Súťažných podkladoch a ich prílohách.
- II.2.5) Kritériá na vyhodnotenie ponúk**  
Nižšie uvedené kritériá  
Kritériá kvality: Nie  
Náklady/Cena: Cena
- II.2.6) Odhadovaná hodnota**
- II.2.7) Dĺžka trvania zákazky, rámcovej dohody alebo dynamického nákupného systému**  
Obdobie: v mesiacoch (od zadania zákazky)  
Hodnota: 30  
Toto obstarávanie môže byť obnovené: Nie
- II.2.9) Informácie o obmedzeniach počtu uchádzačov, ktorí budú vyzvaní na účasť**
- II.2.10) Informácie o variantoch**  
Budú sa akceptovať varianty: Nie
- II.2.11) Informácie o opciách**  
Opcie: Nie
- II.2.12) Informácie o elektronických katalógoch**  
Ponuky musia byť predložené vo forme elektronických katalógov alebo obsahovať elektronický katalóg: Nie
- II.2.13) Informácie o fondoch EÚ**  
Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: Áno  
Číslo projektu alebo referenčné číslo: INEA/CEF/ENER/M2016/1291691 číslo: 6.2.1-0019-SKPL-W-M-16
- Časť: 3
- II.2.1) Názov**  
Výstavba Hraničnej preberacej stanice (HPS)  
Časť č.: 3
- II.2.2) Dodatočné kódy CPV**  
45231220-3  
Dodatočný kód CPV, doplnkový slovník:  
KA06-7 - Pre plynárenský priemysel
- II.2.3) Miesto vykonania**  
Kód NUTS:  
SK
- II.2.4) Opis obstarávania**  
Výstavba objektu HPS, zahŕňajúca okrem iného vybudovanie 3 meracích tratí DN 400 vrátane meracej a regulačnej techniky a filtrácie ZP.  
Bližšia špecifikácia predmetu zákazky je uvedená v Súťažných podkladoch a ich prílohách.
- II.2.5) Kritériá na vyhodnotenie ponúk**  
Nižšie uvedené kritériá  
Kritériá kvality: Nie  
Náklady/Cena: Cena
- II.2.6) Odhadovaná hodnota**
- II.2.7) Dĺžka trvania zákazky, rámcovej dohody alebo dynamického nákupného systému**  
Obdobie: v mesiacoch (od zadania zákazky)  
Hodnota: 30  
Toto obstarávanie môže byť obnovené: Nie
- II.2.9) Informácie o obmedzeniach počtu uchádzačov, ktorí budú vyzvaní na účasť**
- II.2.10) Informácie o variantoch**  
Budú sa akceptovať varianty: Nie
- II.2.11) Informácie o opciách**  
Opcie: Nie
- II.2.12) Informácie o elektronických katalógoch**  
Ponuky musia byť predložené vo forme elektronických katalógov alebo obsahovať elektronický katalóg: Nie

## **II.2.13) Informácie o fondoch EÚ**

Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: Áno

Číslo projektu alebo referenčné číslo: INEA/CEF/ENER/M2016/1291691 číslo: 6.2.1-0019-SKPL-W-M-16

## **ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE**

### **III.1) PODMIENKY ÚČASTI**

#### **III.1.1) Vhodnosť vykonávať profesionálnu činnosť vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do živnostenských alebo obchodných registrov**

Zoznam a krátky opis podmienok: Osobné postavenie podľa § 32 zákona o verejnom obstarávaní. Verejného obstarávania sa môže zúčastniť len ten, kto spĺňa tieto podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia:

a) Nebol na jeho majetok vyhlásený konkurz, nie je v reštrukturalizácii, nie je v likvidácii, ani nebolo proti nemu zastavené konkurzné konanie pre nedostatok majetku alebo zrušený konkurz pre nedostatok majetku;

b) Je oprávnený dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu;

c) Nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike alebo v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu;

Spôsob preukázania podmienok účasti je bližšie uvedený v Súťažných podkladoch.

#### **III.1.2) Ekonomické a finančné postavenie**

Kritériá výberu stanovené v dokumentoch k obstarávaniu: Nie

#### **III.1.3) Technická a odborná spôsobilosť**

Kritériá výberu stanovené v dokumentoch k obstarávaniu: Áno

#### **III.1.4) Objektívne pravidlá a kritériá účasti**

#### **III.1.5) Informácie o vyhradených zákazkách**

Zákazka je vyhradená pre chránené pracovné dielne a hospodárske subjekty, ktorých hlavným cieľom je sociálna a profesionálna integrácia postihnutých alebo znevýhodnených osôb: Nie

Uskutočnenie zákazky je vyhradené pre rámcové programy chránených pracovných miest: Nie

#### **III.1.6) Požadované zábezpeky a záruky**

#### **III.1.7) Hlavné podmienky financovania a spôsoby platieb a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa tieto podmienky a spôsoby riadia**

#### **III.1.8) Právna forma, ktorú má vytvoriť skupina hospodárskych subjektov, ktorej sa zadá zákazka**

### **III.2) PODMIENKY TÝKAJÚCE SA ZÁKAZKY**

#### **III.2.2) Podmienky vykonania zákazky**

#### **III.2.3) Informácie o pracovníkoch zodpovedných za vykonanie zákazky**

Povinnosť uviesť mená a odbornú kvalifikáciu pracovníkov poverených vykonaním zákazky: Áno

## **ODDIEL IV: POSTUP**

### **IV.1) OPIS**

#### **IV.1.1) Druh postupu**

Rokovacie konanie s predchádzajúcou výzvou na súťaž

#### **IV.1.3) Informácie o rámcovej dohode alebo dynamickom nákupnom systéme**

Oznámenie zahŕňa uzavretie rámcovej dohody: Nie

#### **IV.1.4) Informácie o znížení počtu riešení alebo ponúk počas rokovania alebo dialógu**

Použitie etapového konania na postupné znižovanie počtu riešení, o ktorých sa bude diskutovať, alebo ponúk, o ktorých sa bude rokovať: Nie

#### **IV.1.6) Informácie o elektronickej aukcii**

Použije sa elektronická aukcia: Áno

Dodatočné informácie o elektronickej aukcii: Bližšia špecifikácia je uvedená v Súťažných podkladoch a ich prílohách.

#### **IV.1.8) Informácie o dohode o vládnom obstarávaní (GPA)**

Na toto obstarávanie sa vzťahuje dohoda o vládnom obstarávaní: Nie

### **IV.2) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE**

#### **IV.2.1) Predchádzajúce uverejnenie týkajúce sa tohto obstarávacieho konania**

#### **IV.2.2) Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť**

Dátum a čas: 08.09.2017 10:00

#### **IV.2.3) Predpokladaný dátum odoslania výziev na súťaž alebo na účasť vybraným uchádzačom**

#### **IV.2.4) Jazyk (jazyky), v ktorom (ktorých) možno predkladať ponuky alebo žiadosti o účasť**

SK

#### **IV.2.6) Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané**

Ponuka musí platiť do: 30.04.2018

## **ODDIEL VI: DOPLNKOVÉ INFORMÁCIE**

### **VI.1) INFORMÁCIE O OPAKOVANÍ OBSTARÁVANIA**

Toto obstarávanie sa bude opakovať: Nie

### **VI.2) INFORMÁCIE O ELEKTRONICKOM RIADENÍ PRÁCE**

Použije sa elektronické objednávanie: Nie

Bude sa akceptovať elektronická fakturácia: Nie

Použijú sa elektronické platby: Áno

### **VI.3) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE**

Obstarávateľ na základe písomnej žiadosti záujemcu poskytne Súťažné podklady spolu s ich prílohami nasledujúci pracovný deň po doručení písomnej žiadosti na e-mailovú adresu alebo na poštovú adresu Obstarávateľa uvedenú v časti I.1) tohto oznámenia. Súčasťou žiadosti musí byť aj dohoda o utajení dôverných informácií podpísaná štatutárnym orgánom alebo členom štatutárneho orgánu záujemcu alebo osobou oprávnenou konať za záujemcu. Formulár uvedenej dohody je umiestnený na profile Obstarávateľa na stránke <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie-profilov/zakazky/10199>. Obstarávateľ neposkytne Súťažné podklady, ak súčasťou žiadosti nebude podpísaná dohoda o utajení dôverných informácií alebo jej naskenovaná kópia.

Ponuky, návrhy a ďalšie doklady a dokumenty vo verejnom obstarávaní sa predkladajú v štátnom jazyku. Ak je doklad alebo dokument vyhotovený v cudzom jazyku, predkladá sa spolu s jeho úradným prekladom do štátneho jazyka; to neplatí pre ponuky, návrhy, doklady a dokumenty vyhotovené v českom jazyku. Ak sa zistí rozdiel v ich obsahu, rozhodujúci je úradný preklad do štátneho jazyka.

Na predloženie základnej ponuky budú vyzvaní iba záujemcovia, ktorí splnia podmienky účasti uvedené v tomto oznámení o vyhlásení verejného obstarávania a v Súťažných podkladoch.

Podrobné informácie o predkladaní žiadosti o účasť, informácie o možnosti vysvetľovania podmienok súťaže, ako aj ďalšie potrebné informácie sú uvedené v Súťažných podkladoch.

### **VI.4) POSTUPY PRESKÚMANIA**

#### **VI.4.1) Orgán zodpovedný za preskúmanie**

Úrad pre verejné obstarávanie  
Ružová dolina 10, P.O.BOX 98, 820 05 Bratislava  
Telefón: +421 250264176  
Fax: +421 250264219

#### **VI.4.3) Postup preskúmania**

#### **VI.4.4) Útvar, od ktorého možno získať informácie o postupe preskúmania**

Úrad pre verejné obstarávanie  
Vnútroštátne identifikačné číslo: 31797903  
Ružová dolina 10, P.O.BOX 98, 820 05 Bratislava  
Telefón: +421 250264176  
Fax: +421 250264219

### **VI.5) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA**

08.08.2017